

傷殘保障索償申請書

Disability Benefit Claim Form

保險中介人姓名 Name of Insurance Intermediary		保險中介人編號 Insurance Intermediary Code		聯絡電話 Contact Tel. No.			
索償保障類別 Coverage Claiming for WP	^{資保障} □ 付款人豁免保費保障 PB	□ 其他 Others					
附上文件 Documents attached ☐ 出院報告 Discharg	き e Summary	□ 病假證明書 □ Sick Leave Certificate	典他 Others				
Discharge Summary							
	k明(由索償人/受保人填寫) ANT'S STATEMENT (to be o	completed by Claimant/L	ife Insured)				
□ New Claim 首次索償	☐ Further Claim 再度	索償 🗆	Review/Appeal 重批/覆核				
保單號碼 Policy No.	受保人姓名 Name of Life Insured in	文 English		中文 in Chinese			
身份證號碼	出生日期	年 , 月	日 年齢	性別 □ 男	口女		
ID Card No. 聯絡地址 Mailing address	Date of Birth	YY ' MM	1 DD Age	Sex Male 聯絡電話 Contact Tel. No.	Female		
就業詳情 Employment Deta	ils			Contact Tel. 1vo.			
1. 僱主名稱及地址 Name and Address of employe				聯絡電話			
如僱主與投保時不同,請說 If the employer is different from 傷殘前職業及職務(倘有兼職	m the one stated in the application,	please state when it was chan	ged	Contact Tel. No. 年	∃ DD		
	e disability (if more than one, state	all)					
如傷殘因意外引致,請填報第2	*	ability was due to Accident					
2. a. 意外發生日期、時間和地; Date, Time and Place of acc b. 意外發生經過? How did the accident happe (請附上新聞剪報,如有) (attach newspaper clippings, if a c. 受傷部位? Which part(s) of body injure d. 受傷程度?	n? ed?	月 日 時間 MM DD Time	口上午 口 a.m.	下午 地點 p.m. Place			
What is the extent of the injute. 是否有報警?	□ 是, 報案警署名稱		3號(請附上副本,如有)		口否		
Had reported to police?	Yes, Police station Complete item 3 if Dis	ability was due to Illness	reference number (submit photo	copy if any)	- No		
如傷殘因疾病引致,請填報第3 3. a. 請敍述所患疾病及其病徵		anny was due to filless					
Describe the nature of illnes b. 何時首次因相關疾病向醫	, <u>1</u>		 年 ,	月 , 日			
When did you first consult oc. 在首次求診前,病徵何時	loctor for the related illness?		YY [/] 年 ,	MM DD 月 日			
	ese symptoms before the first cons	ultation?	YY /	MM DD			
診治詳情 Consultation Deta							
4. 就此傷病求診之醫生資料 Details of consultation for the illness or injury a. 首次求診的醫生 Doctor first consulted	求診日期(年/月/日) Consultation Date (YY/MM/DD)	原因/病因 teason/Diagnosis		.地址(請附上病歷咭,如有) or (please attach patient card copy if	available)		
b. 建議入院的醫生 Doctor referred to hospital c. 過往就同類或有關類似病症曾求診的醫生 Doctors consulted in the past for same or similar or							
past for same or similar or related condition							

CLM-F003 (04/2021)

	任院評價		ization Detai	ls												
5. 就此傷病入住		期(年/月/日) of Discharge Y/MM/DD)		原因/病因 on/Diagr		Name and A	醫院名稱及地址(請附上病歷咭,如有) Name and Address of hospital (please attach patient card copy if available									
confinement for the illness or injury																
	傷残情況 6. a. 請詳述:		f Disability 建立													
	Please d or injury	lescribe th	e current con	dition of the illne	ess											
			全不能工作? come complet	? ely unable to atte	end to any busi	ness or occupa	tion?			年 YY	/	月 M			∃ DD	
	C. 請詳述	由患有該	傷病至今,不	下能工作之時期 from work since	傷病日其	期(年/月/日) 原因/病因 ate (YY/MM/DD) Reason/Diagnosis					不能工作之時期 Period absent from work					
		•	m the illness			,										
İ			工作或預料的		口是		年	/ 月	/ 月 PD							
	e. 有否向	僱主遞交	expect to retu 病假證明書?		Yes	從	YY 年	MM 月	DD 日	至 N	o Reaso	在	月 /	日	□ 香	
ļ				cate with employ 入(包括津貼及		From	YY	MM	DD	to 港幣		YY /	MM ′	DD	_ No	
Į				in past 12 month		oility (including	g allowa	nce & bonus,		HK\$						
	其他資料		formation	其他機構包括保	队 八司、 	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	2.12 陪 时	在借り(一旦女	, 连担併 🛚	一)					
	Are you cla	aiming/rec	eiving simila	r benefit for the solease provide the	same event wit	th any other org						ernment, a	ınd	□ 是 Yes	□ No	
			保險公司/機構 Company/Org			k障類別/保單號碼 Type / Policy No.		-	申索/ Benefits A		傷残保障原 Claimed/R			結果/狀 Result/Sta		
[本人謹此明白及	足同意:														
	本申請書提 其他保險或 人仕溝通;(及之人仕的 財務產品/月 (4) 本人有	個人資料,可 及務之申請,及	案,不論是否本人 儲存、使用、透露 及提供所有關於該 更正貴公司持有任	雾、發放及轉交 等申請之繼後服	予 (不論在本港 {務、處理理賠ョ	或海外) 战其有關	任何與貴公司 分析、統計或	有關之人仕/オ 精算研究用途	幾構或信 、直接	E何貴公ā 銷售及資] 認為有需: 料核對、與	要之人等, {本人或贵	以用作處 公司認為	2理本申請或有關之機構	
	放或轉交該	E、醫生、 等資料,以	作為處理本申	保險公司、政府部 請;(2)貴公司或	任何其指定之	醫護人員或化驗	所,可京	尤本申請,替本	人進行所需	之醫療部						
	I hereby unders	stand and a	gree that:	人之繼承人及承記							dge and b	elief; (2) Ar	v personal	informati	on relating to	
	or outside H processing tl	long Kong) his applicat	by the Compa ion or any other	ected or held by HC any to any individer application for in earch, direct marke	uals/organization nsurance or fina	ns associated wit ncial related prod	th the Co duct/serv	ompany or any ice and providi	selected party ing all on-goin	y as the	Company es related	may const to such app	ider necess olication, c	sary for the	e purpose of essing or any	
	have the righ	nt to obtain	access to and t	to request correction the Data Protection	n of any persona	al information pr										
	(whether me of its appoin	loyer, docto dical or oth ted medica	r, hospital, clir erwise) to disc l/paramedical o	nic, insurance complose, release or transexaminers or labora and assignees of m	asfer to the Com atories to perform	pany or its repres m the necessary	sentative medical	such record, ki	nowledge or in I tests to evalu	formation	on pertine health stat	nt to this ap	plication; (relation t	(2) the Cor o this appl	npany or any	
				<u> </u>				, y ·								
	日期 (年 Date (YY/)			[人/受保人身份讀 No. of Claimant/L		Nai		人/受保人姓名 laimant/Life Ir			S	索償 Signature of	人/受保 <i>/</i> f Claimant		ured	
		,									ı					
	日期(年 Date (YY/)			'介人/見證人身份 ID Card No. of nce Intermediary/				介人/見證人始 nce Intermedia			Signa	保險中 ture of Insu	介人/見誇 irance Inte		/Witness	
[公司專用	Cla	nim No.	Date Received	Captured By	Signature Veri	fied by	Checked By	Approve	ed By			Remarks			
	公司專用 FOR OFFICE USE ONLY									_						

第二部份 - 醫生診斷報告(索償人自費由主診醫生/手術醫生填寫)

PART II - ATTENDING PHYSICIAN'S STATEMENT (to be completed by attending physician/surgeon at claimant's expense)

Na	me of Patient					Age / Sex			ID Card No.					
	Date of first con the patient's illn	ess or injury	/ YYYY	/ MM	DD		symptoms or accident h		YY	YY	/	MM	/)D
b.	Chief complaint	s and symptom	s of the patient relating	g to the illness	/injury									
c.			dent, was there evidence body injured and the					t first visit?			Yes		No	
d.	d. According to the patient, has he/she been having same or similar conditions or symptoms before? If yes, please give details.													
	Date of occurre (YY/MM/DE	Hvact [Nature/Cause of Attack	c To	est/Treatm	nent receive	d 1	Duration of I	Disability		Physici	an Attend	led	
e.	In your opinion,	has the patient	ever had same or simi	lar conditions	or sympt	oms before'	? If yes, plea	se give detai	ils.		Yes		No	
f.	Diagnosis			Underly	ying cause	of diagnos	is			Date of	diagnosi	is		
										Y	YYY	/ MM		DD
_	Has the patient i	received any sp	ical procedure, medical ecial treatment such as rovide us with a set of	physiotherap	y, occupat					gical studi	ies, etc.?		es □	No No
	Date Performed (YY/MM/DD) Details of Procedure/Treatment/Test (type, frequency, result/readings) Physician Attended / Hospital Confined													
h.	Are you the pati Please list down		sician? etails of each visit of th	ne patient to yo	our clinic/	hospital in	the order of	dates.			Yes		No	
	Consultation Da		Complaints			Diagnosis		Tre	atment/Phys	iotherap	y (Lengt	h of Cou	rse)	
i.		consult any other	by other physician? If er physicians or admit				litions or for	any serious	disorders?		Yes Yes		No No	
	Period of C	tion Date/ Confinement (M/DD)	Diagnosi	s/Treatment			Nan	ne and Addre	ess of other p	hysician	s/hospita	als		

CLM-F003 (04/2021) P.3/4

3.	a.	What is the current condition and prognosis of the patient?
	b.	Current state of mobility Ambulatory Home confined Hospital confined Bed confined
		Please give details (the causes, areas of involvement, and whether permanent in nature)
	c.	With the current health condition of the patient, please rate the class of the patient's physical impairment as follows: Class 1 No limitation of functional capacity; capable of heavy work without restrictions Class 2 Capable of medium manual activity Class 3 Slightly limitation of functional capacity; capable of light manual work Class 4 Moderate limitation of functional capacity; capable of clerical or administrative work Class 5 Serious limitation of functional capacity; incapable of minimal activity
		Please give details:
4.	a.	Patient's Occupation and Job Duties Date first become unable to engage in employment or business YYYY MM DD
	b.	According to the occupation of the patient, please indicate the effect on the disability: Inability to perform one or more duty of his/her OWN job for less than 1 month 1-3 months 3-6 months 6-12 months 12-24 months > 24 months
		☐ Inability to perform each and every duty of his/her OWN job for ☐ less than 1 month ☐ 1-3 months ☐ 3-6 months ☐ 6-12 months ☐ 12-24 months ☐ > 24 months ☐ Permanently
		☐ Inability to engage in ANY work, occupation or business for which he is reasonably suited by education, training or experience for ☐ less than 1 month ☐ 1-3 months ☐ 3-6 months ☐ 6-12 months ☐ 12-24 months ☐ > 24 months ☐ Permanently
		Please give reasons:
	c.	What are the limitations to the patient's occupational activities?
	d.	If the patient cannot resume his/her past occupation, could he/she engage in any other occupation? Yes No If yes, what type of job would you suggest him/her to do and from when he/she can perform?
	e.	Is there any planned treatment or rehabilitation plan to the patient? If yes, please give details with dates.
5.	W	as the illness or injury caused by or in any way associated with any of the following? Please tick where appropriate and give details.
		Past injury or illness
6.	Ar	y further information you consider relevant to this claim
0.		
		y certify that I have personally examined and treated the patient for the above illness or injury and that the information as stated above is true and complete to the my knowledge and belief.
1		Name & Qualification of Attending Physician Signature and Chop of Attending Physician
ľ		Date (YY/MM/DD) Address Telephone No.

CLM-F003 (04/2021) P.4/4